

パソコンのことなら何でも

パソコン相談室

ご要望にあわせて指導内容を考えます。
接続から修理、引き取りまで…

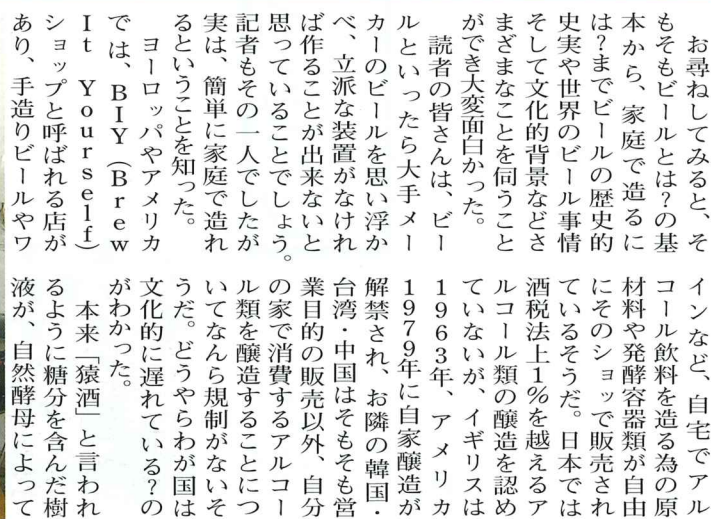
TEL 047-349-3201

営業時間 9:30~21:00 水曜定休日

出張もします!

ホームページ www.sohc.co.jp

新松戸 3-63-2
(新松戸市民センター裏)



なになに……。自宅でビール造りが出来るって、ホント?!しかも、旨くて健康に良くて経済的だって……。こんなウワサ話を聞き、探ってみたいと思い家庭で「手造りビール」を実践している人に取材をした。

仲間と
造って
飲む
ビール

ブランド銘は「MY NAME」

を説明しましょう。基本的に一次発酵と二次発酵に分かれて作業する。簡単レシピである欧米流自家製ビール造りは

アルコール発酵して酒なり、それを見た人間がまねをして造り、飲み始めた自然からのギフト。贈り物が酒なんだそうだがその天からのプレゼントに税金をかけるのはいかたがなものであらうか。規制改革が叫ばれている中もうそろそろ欧米諸国なみに自家醸造解禁になってしかるべき時期が来ているのではないかと、自家醸造家でシニアビアテイスターの資格を持つ鈴木さんが言っていた。

なんでも家庭でビール造りをしている隠れファンは、日本で10万人は超えているらしい。

確かに、日本は規制が多過ぎですよねえ。



すまね
いたほ
の、ま
に健康
料その
のである

16リットルになるような水を加え、発酵適温18℃〜26℃になるよう調整して、添付のビール酵母（イースト菌）をふりかけエアロックを取り付けたふたをしつかりと密閉し1週間から10日間ほどすると一次発酵が終了する。明治の日本では薬局で販売され、

市販ビールと大に違っている。大人のホビーとして、スローフードな手造りの楽しさも味わえる、なかなか優れた趣味グループの印象を受けた。新会員も募集しているそうなので、問い合わせてみたらいかがだろう。

私も次回の瓶詰めに参加することに決めた。仕込み日の1週間後にその日がやってきて、ビン詰め体験もさせてもらうこととなり、以前から仕込んであるというビールの試飲もさせてもらうことが出来た。その日は暑い日だったのでことさらに喉を潤すこととなった。旨い。他にいいようなない、感激のドラマ気分であつた。(今・テール)

住所／松戸市松飛台 553・13
自ビール倶楽部 B1 Ocean(ビービ
ー・オーシャン)

倶楽部代表／鈴木 隆
047・389・1621
ビール教室開催予定は
月1度程度(2回講座
会費は、材料費込み
3000円(2回分)
ビール好きの方はどしど
しお申し込みをされて
手造りビール仲間の輪を
作ってみませんか。



集まれ!! B-BOYたち

i-SHOPスタート! 会員登録すれば手軽に商品が購入出来ます。更にオリジナルグッズもプレゼント致します。

iモードからアクセス
iE→www.spotcheck.co.jp/i/

会員登録

チラシの商品番号
(赤字)を入力

希望サイズ・色を
選んで注文

お客様へお届け





※本日から直輸入の商品につきましては
通関済ですのでご安心の上お求めになれます。
※本国への発注は6ヶ月前となります。
追加発注ができませんので、
数量が限られております。
※毎月最新の入荷チラシを作成しています。
ご希望の方はi-SHOPにご登録いただくか
☎0120-620-777迄

●通信販売はこちらまで●

サイズ・色については
お問い合わせ下さい。

AM11:00 ~ PM8:00



0120-620-777

www.spotcheck.co.jp
iモード:www.spotcheck.co.jp/i/

■札幌店 北海道札幌市中央区南12丁目1-1 TEL 011-218-3643 FAX 011-218-6269	■柏店 千葉県柏市南1-1-11 (西武南柏駅・エフアクトビル1F) TEL 04-7160-4211 FAX 04-7160-4212	■南越谷店 埼玉県越谷市南越谷1-17-15 (西武南越谷駅・エフアクトビル1F) TEL 048-961-3250 FAX 048-986-0155	■渋谷店 東京都渋谷区宇田川町20-10 TEL 03-5428-3770 FAX 03-5428-3772	■池袋店 東京都池袋区池袋西3-1-3 (池袋駅サンシャインビル1F) TEL 03-3989-7886 FAX 03-3989-7886
---	--	---	---	---



営業時間/11:00~20:00 (年中無休)



営業時間/10:30~20:00 (年中無休)



営業時間/11:00~20:00 (年中無休)



営業時間/12:00~21:00 (年中無休)



営業時間/11:00~20:00 (年中無休)

取扱いブランド










取扱店









●虫の音



コサロギ、ムシ、ムシ、ムシ

秋は虫たちの大演奏会だ！
キレイな音だね。



あんまり
うるさくても
気になっ
て眠れな
い。

一晩中鳴ってるんだよ

**●新聞未購読の方で“ウキウキ”の宅配
をご希望の方(松戸市内に限ります)**

“ウキウキ”は毎週金曜日報刊の新聞折込で皆様のお手元にお届けする予定ですが、現在新聞を未購読の方で宅配をご希望の方は編集部までご連絡下さい。翌週から毎週宅配致します。
(お知らせ下さい)

お名前・ご住所・電話番号および宅配場所(ポストなど)配布前に投函場所の確認にお伺い致します。

●現在、新聞未購読の方で新たに新聞購読
をご希望の方(松戸市内に限ります)

“ウキウキ”編集部では、現在新聞を未購読で新たに新聞購読のお申込み頂いた方に「お楽しみプレゼントキャンペーン」を実施中です。編集部までお申込み下さい。現在購読紙の銘柄変更はお受けしていません。現在未購読の方に限ります。

『レシピ』募集!

「私のレシピ」ではみなさんの
自慢のレシピを募集しています。
手抜き料理、弁当のおかず、
酒の肴、故郷の自慢料理等なんでもOKです。

<宛先> 〒277-0053 柏市酒井根5-4-10-3F
FAX.04-7176-8931
E-mail/ukiuki@yusmedia.co.jp
UKIUKI編集部『おすすめレシピ』係

秋の夜長の楽しみ方は
さまざまですが、夫婦で、
または気が置けない友人
とお気に入りの店で過ご
すのもいいですね。

先月開店6周年を迎え
た串焼「季」(とき)は、
ちよつと気分を変えたい
時にピッタリの隠れ家?
です。

をいただく、うーん、
おいしい!
薄切り肉で巻いたトマ
ト巻(2本で300円)
もおいしそう。串焼のほ
かに魅力的なメニュー
がいっぱい。

お酒の種類も豊富で
す。マスターの鈴木さ
んのお薦めはフルー
ティーな日本酒
(600円)〜1300
円)と焼酎。珍しい銘
柄もありますよ。

席数はカウンターを含
めて30弱。テーブル席は
予約した方が安心です。ね
あなたに誘われるラッ
キーな人はだあれ?
(N・N)



秋の夜長の楽しみ方は
さまざまですが、夫婦で、
かにも魅力的なメニュー
をいただく、うーん、
おいしい！
薄切り肉で巻いたトマ
ト巻（2本で300円）
もおいしそう。串焼のほ
かに、
席数はカウンターを含
めて30弱。テール席は
予約した方が安心です
ね
あなたに誘われるラッ
キーな人はどれ？
（N・N）

6

こだわりの
三ツ星

串焼き

『季（とき）』

串焼き

表にはお品書きも出ていないのでお値段が心配? ご安心ください。リーズナブルな価格に記
者もホッ。

初めてのお客様に好評な「季の串焼」は、串焼5本に小鉢が付いて1000円。唐辛子をちよいこ振ってアツアツ

差点のすべそ。

北小金 駅から徒歩3分、本土寺参道入口交

会話はすずみます。お客様が楽しんでくださるの一番の幸せ」とマスターシッくなテーブルと美しく活けられた季節のお花。窓外の緑はまるで額の中の絵のよう。こうしたお店の雰囲気、女性やカップルのお客様を惹きつけるようです。離れ風の和室はもちろんテーブル席にも仕切りが落ち着いて会話を楽しむことができるのも人気の理由です。

住
松戸市殿平
☎047・34
営業時間
17:30～
(ラストオーダー)
日・祝
17:30～
(ラストオーダー)
定休
毎週月曜日・第

所 82
質 ・ 8217
平日
3:30
（ダー）
日
2:30
（ダー）
3火曜日

UKUKクーポン
9月26日～12月末迄
ご飲食の方
**生ビール
1杯サービス**
この券を切り取って
ご持参下さい。



店、GREEN POCKETを
 紹介いたします。
 外壁や店内は元はガ
 レージとは思えないほ
 どおしゃれにされて
 おり、店先にはガー
 デニング雑貨、食
 材、雑貨の輸入物や
 国内の物、そして
 木工家具が並んでお
 り、目移りするぐら
 いです。

今回のSHOPは、自宅のガレージを改造した「GREEN POCKET」

今週の上映ご案内(松戸駅西口・西口公園前)

◆「呪怨2」「偶然にも最悪な少年」「座頭市」「青春はかちん料理塾/17歳」
「パイレーツ・オブ・カリビアン（字幕版）」「S.W.A.T（字幕版）」
※以上の作品いずれかの劇場で上映。時間は直接お問い合わせ下さい。
作品等変更がある場合がございます。ご了承下さい。

ケースは10000円から、ダストボックスも7000円から（ペイントされているものとなつており、すべてサイズが異なるのでとても助かります。



てくれるそうです。もちろん鉢の販売もされております。

**アメリカンカントリー雑貨
＆ガーデニング雑貨**

グリーンポケット

最近特に力を入れてい
るのは、木工家具です。
パイン材を使い、こちら
のお店オリジナルのリリ
ボン柄などを1つ1つ工
寧に作ってくれます。た
えば大きめのブレット



今年はカントリ（白）を中心としたものが流行だそうです。

その主の寺田さんにお話を伺いました。「カントリ」雑貨は子供や孫の代まで使い続けることができるので、良い物を吟味してもらいたいです」と語ってくれました。

10月中旬ぐらいからはクリスマススの雑貨なども入荷するそうです。

その他ガーデニングでは、鉢を持ち込みでの寄せ植えも、草花の寄せ植えも、

消防署

レッドロブスタ

とちのき通り

ライフ

デニ

GREEN POCKET

至柏

国道6号線

住
松戸市二
戸山
☎047・3
FAX.047・
営業
11:00
定
毎月曜日・第

所
十世紀ヶ丘
〒47-3
91・3210
391・3211
時間
～17:00
休日
2・4日曜日

UKUKクーポン
9月26日～10月末迄
お買い上げの方
10%OFF
(一部商品除く)
この券を切り取って
ご持参下さい

優しさ、温もりを感じ
られるお店です。覗いて
みませんか？
(丁美)

今の松戸市には多くの外国人が住んでいます。「気軽な国際交流」の第一歩として、是非この文化祭に参加してみませんか。友達の輪が広がりますよ。

問い合わせ：(財)松戸市国際交流協会
☎047-366-7310
<http://www.miea.or.jp>



世界ふれあい コンサート

世界の文化を探検しよう!

■二胡：沈 蟠庚(中国蘇州)
荒城の月、ふるさと、中国民謡 ほか

悠久の音色「二胡」&
東京芸術大学留学生による
クラシック

■二胡：沈 蟠庚(中国蘇州)
荒城の月、ふるさと、中国民謡 ほか

■ピアノ：平 原(中国上海)
バラード第4番／ショパン作曲

■独唱：Byron Baron(ベネズエラ)
闘牛士の歌／ビゼー作曲 ほか

10月18日(土) 10時30分開演(10時開場)
松戸市民会館ホール 入場無料・要申し込み **先着1,000人**

【申し込み方法】往復はがき(1枚に付き4人まで)またはEメール
(office@miea.or.jp)で松戸市国際交流協会にお申し込みください
【問い合わせ】(財)松戸市国際交流協会 047-366-7310



☐ 2718588
 松戸市根本387-5
 松戸市
 国際交流協会
 コンサート係

返信

ここには
何も
書かないで
ください

ご住所 お名前	「整理券希望」 お名前 電話番号 観覧希望人数 託児希望の有無
------------	---

※1才10か月～未就学のお子様は、託児サービス(1人200円・要事前申込)をご利用ください

